



SPORT-SCHÉISS-CLUB BETEBUERG
Association sans but lucratif. F810
www.sscb.lu

Luxembourg, le 18 octobre 2015

Cher Membre,

Nous avons le plaisir de vous inviter à la **16ème** Assemblée Générale Ordinaire de notre Sport-Schéiss-Club, qui aura lieu le vendredi, **6 novembre**, à **19h00** au restaurant l'Entracte à Volmerange-les-Mines.

Ordre du jour.

Allocution du Président.

1. Rapports sportifs.
2. Rapport du trésorier.
3. Rapport des réviseurs de caisse.
4. Décharge du CA.
5. Election pour le CA.

Membres sortants et rééligibles : René Wishof et René Clesse.

Les membres désirant présenter leur candidature sont priés d'adresser leur demande, par lettre recommandée, huit jours au moins avant la date de l'assemblée générale à notre bureau administratif

6. Vote du budget.
7. Désignation des réviseurs de caisse.
8. Divers.
9. **A 20h00 dîner.**

Note : Le SSCB offrira le dîner aux tireurs (ainsi qu'à leurs partenaires) sur présentation de leur bilan d'activité pour l'année 2014/2015.

Les membres ne pouvant présenter un bilan peuvent participer au repas en versant une contribution de 20 €.

Afin de pouvoir organiser cette assemblée, nous vous prions de confirmer votre participation au repas avant le 1er novembre à M. Marco MENDES au tél. : 691 75 35 69 ou par email sscbetebuerger@gmail.com

N'oubliez pas de verser dans les prochains jours votre cotisation de 145 € pour l'année 2014/2015.

(85 € pour les membres ne prenant pas de badge d'accès à l'Eurostand) .

Notre compte: LU25 0020 1435 4713 9300 BIC - Code: BILLULL.

Merci et salutations sportives

Le Conseil d'Administration

Adresse administrative :

SENGER Armand
26, rue Dicks
L-5451 STADTBREDIMUS
Tél. : 621 54 00 41

**transmettez-nous votre adresse électronique
pour vous tenir informé au courant de l'année.**

Deutschfassung auf der Rückseite →



SPORT-SCHÉISS-CLUB BETEBUERG
Association sans but lucratif. F810
www.sscb.lu

Luxemburg, den 18. Oktober 2015

Sehr geehrtes Mitglied,

Wir laden Sie hiermit zur **16. Vollversammlung** unseres Schützenvereins am **6. November** um **19 Uhr** im Restaurant L'Entracte in Volmérange-les-Mines ein.

Tagesordnung.

Ansprache des Präsidenten.

- 1) Berichte der Mannschaftskapitäne.
- 2) Bericht des Schatzmeisters.
- 3) Bericht der Revisoren.
- 4) Entlastung des Vorstandes.
- 5) Vorstandswahlen.

Austretende und wiederwählbare Mitglieder: René Wishof & René Clesse. Die Mitglieder, die sich den Vorstandswahlen stellen möchten, sind gebeten ihre Kandidatur acht Tage vor der Vollversammlung an die unten angegebene Adresse zu senden.

- 6) Verabschiedung des Haushaltsplans.
- 7) Bestimmung der neuen Kassenrevisoren.
- 8) Verschiedenes.
- 9) **Um 20 Uhr Abendessen.**

SSCB wird für das Abendessen der Mitglieder (und deren Partner), die eine „aktive Bilanz“ 2014/2015 vorlegen können, aufkommen.
Die anderen Mitglieder werden sich mit 20 € beteiligen.

Wir bitten Sie, sich für das Abendessen vor dem 1. November bei Herrn Marco Mendes anzumelden Tel.: +352 691 75 35 69 oder email sscbetebuerg@gmail.com

Vergessen Sie bitte nicht Ihren Jahresbeitrag von 145 € für das Jahr 2015 / 2016 in den nächsten Tagen zu begleichen. (85 € für die Mitglieder, die keine Zugangskarte zum Eurostand brauchen). Unser Konto: IBAN: LU25 0020 1435 4713 9300 BIC - Code: BILLULL

Mit bestem Dank und freundlichen Grüßen,

Der Vorstand

Adresse administrative :

SENGER Armand
26, rue Dicks
L-5451 STADTBREDIMUS
Tél. : 621 54 00 41

**geben Sie uns Ihre E-Mail-Adresse
wir halten Sie auf dem Laufenden.**

version française au recto →